# **COMMENT REMPLIR VOTRE PANIER?** (OU LE COFFRE!)

#### Peu de temps devant vous?

- · Rendez-vous sur l'un des marchés de nos villages. De nombreux producteurs tiennent eux-mêmes des emplacements. Retrouvez le programme sur www.auvergnevolcansancy.com et dans l'Agenda des manifestations.
- · Partez à la rencontre de nos producteurs : la **vente directe** à l'exploitation est très souvent proposée par nos partenaires.

Découverte de l'environnement de fabrication, rencontre du producteur ou encore dégustation seront au rendez-vous.

#### Vous êtes sur le retour?

La plupart de nos commerçants partenaires proposent un rayon « produits régionaux », approvisionné en local.

# **EPICERIES ET VENDEURS DE PRODUITS RÉGIONAUX**

#### • Boucherie charcuterie Chabory

Produits artisanaux : saucisson sec, saucisson au bleu, jambon de pays, pâté de campagne, terrine, tripoux... Plats cuisinés. ivraison à domicile possible Route du Mont Dore - 63680 La Tour-d'Auvergne

04 73 21 65 06 - chabory.frederic@orange.fr

# Boucherie Charroin

Le Boura - 63950 Saint-Sauves-d'Auverane 04 73 81 10 77 - contact@boucherie-charroin.fi

#### Boulangerie de la fontaine

La Boulangerie de la Fontaine est située Place de la Fontaine à OLBY (63 - Puy de Dôme) depuis mai 2007. Distributeur de baguettes à Ceyssat Olby et à Massagettes (Saint-Pierre-Roche). Presse et quotidien La Montagne. Boulanger de France Place de la Fontaine - 63210 Olby

04 73 87 12 95 - boulangerie-de-la-fontaine.fr

#### • Boulangerie Pâtisserie Le Sacré Fournil

Nos spécialités : la lave d'Auvergne, le seigle (le jeudi), la brioche de tome (le jeudi et le vendredi), la brioche aux pralines (mercredi, ieudi, samedi, dimanche). Place de l'Eglise - 63690 Tauves - 04 73 21 17 85

#### • Carrefour Contact de Rochefort-Montagne

Route d'Herment - RD 2089 - 63210 Rochefort-Montagne 04 73 65 81 00 - jnm-distribution@gmx.fr

### • Distri' Ferm St Iulien

Offre complète de produits locaux direct producteurs. ZA La Courtine - 63820 Saint-Julien-Puy-Lavèze - 04 73 21 85 93 dfa.banc@gmail.com - http://distriferm-63.fr

#### • Epicerie primeur Atout Panier

Fruits et légumes - Fromages d'Auvergne - Épicerie - Crèmerie - Surgelés - Droguerie - Tabac. Arrivage marée tous les vendredis 27, grande rue - 63810 Bagnols - 04 73 22 29 97

# • Épicerie Vival

Alimentation, produits régionaux, tabac, presse, relais Poste, 3 Place de l'Eglise - 63210 Nébouzat - 04 73 87 10 29

#### Épicerie Vival

ente de fruits et légumes et fromages d'Auvergne 14 rue du Sancy - 63210 Olby - 04 73 87 13 95

#### La Bresade

Produits régionaux, fromages et charcuterie, terrines, spécialités bœuf salers, pounti aux pruneaux, gentiane artisanale, tripoux, biscuits, vins d'Auvergne, confitures et miels, souvenirs,

63 Place de la fontaine - 63210 Orcival - 06 83 35 20 74 labresade.orcival@gmail.com - www.auvergnegourmande.com

#### L'Aiasserie

venirs et produits régionaux. Epicerie et restauratio 25 rue de Cordès - 63210 Orcival - 04 43 10 13 11 heidclaude@vahoo.fr - www.aiasserie-orcival.fr

#### Le Cellier Muratois

Produits fermiers, fromages, salaisons, vins, produits régionaux, souvenirs, cartes postales Recommandé par le auide du Routard 2023.

Rue des Jonquilles - 63150 Murat-le-Quaire - 04 73 65 97 76 lecelliermuratois@hotmail.fr - www.lecelliermuratois-63.fr

#### • Vival Gelles - SARL Combre

36 Grand Rue - 63740 Gelles - 06 80 37 50 47









LES SALAISONS DU SANCY

04 73 79 53 69 | Besse et Saint Anastaise

ols vous accueille au Camping municipal de La Thialle' & dans ses hébergements de qualité.

Vous trouverez de nombreux



#### DÉCOUVREZ AUSSI

#### Auberge du Petit Planchat

Repas, goûters et vente de produits fermiers Le Petit Planchat - 63950 Saint-Sauves-d'Auvergne - 04 73 22 04 74 fermedupetitplanchat@wanadoo.fr

#### • De Bleu et de Sang - Parcours muséographique

Découvrez l'histoire extraordinaire du village de Laqueuille, sur les pas d'Antoine Roussel et de Victor Mornac au travers d'un parcours muséographique avec 2 expositions-spectacles. Prévoir 4 pièces de 1 €

#### 74 rue des pommiers - 63820 Laqueuille - 04 73 65 89 77

#### • La Ferme de la Marinette - Visite ferme pédagogique

Bonjour ! Je serai heureuse de vous accueillir et de vous faire découvrir ma ferme! Tout au long du parcours, je vous proposerai des énigmes, des devinettes et partagerai mes ces sur mes compagnons à 2 et 4 pattes ! A très bientôt ! La Marinette Pranot - 63230 Chandes-Beaufort - 06 14 77 72 31

#### marinebellumori@amail.com - www.lafermedelamarinette.com

#### La Maison de la Salers

Dans une grange typique auvergnate datant du  $XVII^{\dot{c}_{me}}$  s, partez à la découverte de l'univers de la vache Salers et des ses produits

Le Fau - 15140 Saint-Bonnet-de-Salers - 04 71 40 54 00 contact@maisondelasalers.fr - www.maisondelasalers.fr

#### La Pêcherie

Etangs de pêche à la truite. Boissons, glaces et restauration/snack. La Chauderie basse - 63680 La Tour-d'Auvergne 07 82 08 02 31 - charlinerouss@yahoo.fr

#### La Ruche des Puys

Découvrez un environnement remarquable lors d'une visite guidée ludique et pédagogique. Sachez tout sur le travail de l'abeille. Observez les ouvrières dans les ruches

#### 3 Rue de Charlon - Beauloup - 63230 Saint-Ours - 04 73 88 94 31 laruchedespuys@orange.fr - www.laruchedespuys.com

#### Musée de la Tannerie et du Cuir Venez découvrir le métier de Tanneur au travers d'une vidéo et d'une visite de la salle des

965 avenue de la Gare - 19110 Bort-les-Orgues - 05 55 96 85 59 info@museecuir.fr - https://museecuir.fr/

# Visitez la Maison Rozier

façade en mosaïque et ses papiers peints, le mobilier néo Louis XVI. Elle est aujourd'hui la Maison des fromages AOP d'Auvergne.

maison-rozier@orange.fr - www.maisonrozier-labourboule.fr/

Venez découvrir la Maison Rozier, anciennement salon de thé et pâtisserie confiserie, sa 225 boulevard Georges Clemenceau - 63150 La Bourboule - 06 81 04 52 06

# Musée des peintres de l'École de Murol(s)







Fromages de chèvre Vente à la ferme Bordas – 63210 ROCHEFORT-MONTAGNE 06.01.84.58.27 / 06.68.04.00.00

# .. À 15 MIN DE MUROL.







# RODUCTEUR AFFINEUR EN AGRICULTURE BIOLOGIQUI







# L'ARTENSE BRASSERIE



L'Artense, Brasserie auvergnato-écos saise. Bières locales aux céréales bio Auvergnates. Bières brassées aux malts Auverana labellisé Bio.

#### L'Artense Brasserie

Le lansannet - 63950 Saint-Sauves-d'Auverane 07 82 19 85 07 - lartensebrasserie@amail.com www.lartensebrasserie.fr

# **BOUCHERIE CHARROIN**



Foute l'équipe de notre boucherie, vous propose de la viande de région, ainsi qu'une large aamme de charcuterie fabriaué maison Plat à emporter le week end, ainsi que volailles ôtis Ouvert du mardi au dimanche fermé le lund et mercredi après-midi.

#### Boucherie Charcuterie Traiteur - Gilles Charroin Rue Simone Veil

63950 Saint-Sauves-d'Auvergne 04 73 81 10 77



Restez informé en vous inscrivant sur notre Neveletter nu notre site mais également sur notre page Facebook et Instagnam





04 73 21 29 95 **Vente Saint Nectaire Fermier** et Produits Locaux

MAGASIN À LA FERME

Ouvert 7j/7 de 11h à 12h et de 16h à 19h

www.fermeleroc.fr

Safran des Volcans

Du safran bio en Auvergne c'est possible ! Venez découvrir la culture du safran avec une visite commentée de 1h30 à 2h.

Bar - Tabac - Restaurant

06 14 77 72 31

LA FERME DE LA MARINETTE

Pranot - 63230 Chapdes-Beaufort

VISITE FERME

PEDAGOGIQUE

Safran des Volcan



# NOS PARTENAIRES

# **CAMPING DE LA HAUTE SIOULE**



emplacements location de chalets, caravanes, mobil-Chalets en bois très bier

#### Camping de la Haute Sioule 9 route de la Sioule - 63210 Saint-Bonnet-près-Orcival

w.camping-hautesioule.fr - camping.hautesioule@gmail.co 04 73 65 83 32





au pied de la Basilique d'Orcival





• TAUVES

ORCIVAL

ww.**suvergnevolcansancy**.com

77 68 65 87 40 : JèT

Auvergne VolcanSancy



www.auvergnevolcansancy.com



# FROMAGES. LAIT ET PRODUITS LAITIERS

■ EARL du Puy de Banson - Cœur de Fermier Producteur de lait de vache «de montagne», ayant la certification HVE par rapport à EGALIM 2, nous transformons en yaourts, fromage blanc, faisselle et crème nt à base de lait entier. 54 route des Quintins - 63740 Gelles - 04 73 87 80 10

ets-gourdy@orange.fr - www.coeur-de-fermier.com

Ferme des Cabri'Olby

Nos 40 chèvres aloines chamoisées, curieuses et cornues, pâturent nos prairies fleur dès que le temps le permet. Avec leur lait, nous fabriquons des fromages fermiers logiques frais affinés enrobés à tartiner faisselle fromage blanc. 761 Chemin des Roses - 63210 Olby - 06 23 02 00 61 contact@fermedescabriolby.fr - www.fermedescabriolby.fr

Ferme des croix de Chazelles our la Route des Fromages d'Auvergne, démonstration de la fabrication du fromaae. Dégustation. Durée : 1h environ. Gratuit sur inscription.

Chazelles - 63690 Avèze - 04 73 21 19 28 vergnolfreres@wanadoo.fr - www.vergnolfreres.fr

A 1 km du bourg d'Orcival, la ferme des Planchettes propose une visite gratuite de la fabrication du Saint-Nectaire, du lundi au vendredi (sauf jours fériés), à 11h. ente à la ferme toute la journée, tous les jours, de 9h à 18h (dimanche compris Les Planchettes - 63210 Orcival - 04 73 65 91 99 - marlenegratadeix@orange.fr

Ferme GAEC de l'Oiseau

Découvrez tous les secrets de la ferme et de la fabrication du St-Nectaire - visite aratuite Montaleix - 63790 Chambon-sur-Lac - 06 60 05 82 96 ferme-oiseau@orangefr - www.saintnectaire-ferme-oiseau.com

Elevage de vaches laitières. Fabrication et affinage de Saint-Nectaire fermier AB. Ferme située à 1100m d'altitude Le Roc-63210 Orcival - 0473 21 2995 - fermeleroc@gmail.com - www.fermeleroc.fr

La Chaleille - 63690 Tauves - 06 49 69 08 41 - maxime.many@orange.fr

GAEC de l'étang du Fung

Exploitation d'une cinquantaine de chèvres Aloines et d'une soixantaine de mères en L'étang - La Gardette - 63210 Olby - 06 34 67 29 41 - Celine.carrias@yahoo.fr

Benoît, David et Juliette vous accueillent sur leur ferme. Venez découvrir la traite, rendre visite aux veaux et déauster les fromages route du Servières - Voissieux - 63210 Saint-Bonnet-près-Orcival 07 86 89 27 07 - juliette.rougult@laposte.net

Société Laitière de Laqueuil

pécialiste du fromage à pâte persillée (Bleu et Fourme d'Ambert) depuis 1949, la Boutique de la Mémée vous propose une large gamme de fromages et de produits du 362 Routes des Neiges - 63820 Saint-Julien-Puy-Lavèze - 04 73 22 35 06

contact@fromaaesdelamemee.fr - www.fromaaesdelamemee.fr

■ La Chèvrerie des Mûres

Elevage de chèvres alpines en zone de montagne dont la totalité de la production de lait est transformée à la ferme. Bordas - 63210 Rochefort-Montagne - 06 01 84 58 27 chevreriedesmures@gmail.com

La Ferme des Combes

Vente à la ferme de Fourire Fernière de Rochefort-Montagne, Crème, Beurre, Tome fraîche. Exploitation agricole en Agriculture Biologique. 6 Rue du Château d'eau - Montcheneix - 63210 - Rochefort-Montagne 04 73 65 82 61 - lafermedescombes@hotmail.fr - www.lafermedescombes.f

VIANDE ET SALAISONS

Elevage Gasteau

n de montagne en élevage de bovins allaitants de race Aubrac Chez Jamet - 63820 Laqueuille - 06 98 59 44 00 - paul.gasteau@wanadoo.fr

Ferme de Terre blanche

levage ovin en agriculture biologique. Vente directe de viande d'agneau, lécoupée, sous vide (sur commande). Conserves : terrines, couscous taiine... Seignemaux - 63210 Orcival - 06 17 84 11 08 - gite.la.bergere@gmail.com

Maison Lassalas - Salaisonnier Charcutier Traiteur Les 4 routes - RD 942 - 63210 Nébouzat - 04 73 87 10 43 charcuterie-lassalas@wanadoo.fr - maison-lassalas.f

Salaisons du Sancy

13 route des Lacs - 63610 Besse-et-Saint-Anastaise - 04 73 79 53 69



Ferme Les Sens de la Vie

protourisme, plantes médicinales ou aromatiques... bref paysan depuis 25 ans. le micro ferme en famille, diversifiée mais naturelle et vivante.

Le Safran des Puys

Producteur de Légumes bio - Fabien Berger

Producteur de légumes bio de saison. Vente directe sur rendez-vous ou le vendredi de 17h30 à 19h (marché de producteurs) de mars à décembre. Chemin du travers - La Gardette - 63210 Olby 06 50 50 85 32 - fabienberger 63@gmail.com

Safran des Volcans

safran bio en Auvergne c'est po 8 rue du verger - 63230 Mazaye - 06 63 04 71 26

christopher.baur@safrandesvolcans.com - www.safrandesvolcans.com



Distillerie des Scories

Une éruption de spiritueux Auvergnats dans un lieu unique l'Installée dans l'ancienne "chambre chaude" de Bayard, elle permet de faire revivre le patrimoine minier. Sur place, découvrez l'ensemble des étapes d'élaboration des différents alcools distillé 4 route de la Combelle - Bayard - 63570 Brassac-les-Mines - 06 19 35 73 85

22 Espace Avèze

renommée nationale, l'Avèze est uniquement produite sur le territoire du Parc nature régional des Volcans d'Auverane, à Riom-ès-Montagnes 5 Rue de la Gentiane - 15400 Riom-ès-Montagnes - 0471780304 espace@aveze.org - www.aveze.com

Gaïa Bière du Sancy

said biele du saircy

(isite de l'atelier de fabrication et dégustation de bières artisanales bio brassées à l'eau de source, différentes suivant les saisons : sur rendez-vous. Vente et déaustation Lieu-dit Ravel - 63113 Picherande - 04 73 21 17 24

bieredusancy.gaia@gmail.com - www.gaia-biere-du-sancy.com

24) La ruche des volcans

ductrice de Miels biologiques dans le Sancy et découverte de la ru 2 Zone Artisanale - Le Corneloux - 63950 Saint-Sauves-d'Auvergne 04 73 81 14 26 - laruchedesvolcans@orange.fr - www.ruchedesvolcans.com

'Artense: Brasserie auveranato-écossaise: Bières locales aux céréales bio Auvergnates. Le Jansannet - 63950 Saint-Sauves-d'Auvergne - 07 82 19 85 07 lartensebrasserie@gmail.com - www.lartensebrasserie.fr

26 Maison de la Confiserie et du Chocolat

vichée au cœur du Sancy dans le village d'Orcival, la Maison de la Confiserie & du Chocolat vous accueille dans un cadre unique, à 50m de la Basilique pour vous faire découvrir son travail artisanal du chacalat et de la 73 ruelle du parc - 63210 Orcival - 04 73 65 85 60 maison.confiserie.chocolat@orange.fr - patisserie-juilhard.fr

Mathieu Sirvins - Apiculteur

le suis apiculteur dans le Parc des Volcans d'Auverane à la tête d'une petite exploitation d'environ 250 ruches réparties sur une dizaine d'emplacements, le produis principalement du miel de montagne et de forêt : je transforme le miel en pain d'épices. 6 rue de la Mordorée - 63210 Saint-Pierre-Roche 06 84 57 34 04 - mathieu.sirvins@gmail.com

Sancy Glaces - Artisan glacier

250 avenue des Etats-Unis - Ancienne gare SNCF - 63150 La Bourboule 06 51 48 04 65 - info@sancyglaces.fr - www.sancyglaces.fr

# PRODUITS NATURELS ET ARTISANS D'ART

**29** Écolieu Ferme du Guéry

Ferme végétale, biologique, atelier et animation avec les plantes, vente des produits végétaux (pestos, sirops, confiture...), boulangerie à la ferme (pains au feu de bois à Ferme du Guéry 63240 Mont-Dore 06 87 84 55 57 fermeduguery@gmail.com

Fontaines Pétrifiantes de Saint-Nectaire

es sources chaudes qui jaillissent du centre de la terre donnent naissance à un artisanat unique au monde : l'art de la pétrification Passez un moment hors du temps dans la arotte 1 avenue du Dr Roux - 63710 Saint-Nectaire - 04 73 88 50 80

contact@fontaines-petrifiantes.fr - www.fontaines-petrifiantes.fr 1 L'Atelier de Fontsalive

avonnerie artisanale, je vous propose une gamme de soin respectueuse de la nature et des hommes : savons, shampoinas, huiles de macération, baumes. Lieu Dit Fontsalive - 63210 Vernines - 06 79 15 76 94 latelierdefontsalive@outlook.fr - latelierdefontsalive.fr

l'isite de l'atelier-boutique, démonstration des différentes étapes de la transformation de la laine de notre élevage de brebis (lavage, cardage, filage, feutre, matelassage, tissage, etc..). Pédaire - 63950 Saint-Sauves-d'Auvergne - 04 73 22 05 20 claudine-lassalas@orange.fr - www.gite-lapouciniere.fr

33 Les Bouclettes du Sancy

l es Bouclettes du Sancy sont heureuses de vous acqueillir à la ferme pour une immersion dans le monde de la chèvre angora. Venez découvrir le confort naturel et durable du mohair. Pissols - 63680 La Tour-d'Auvergne - 07 82 04 11 94 ferme@lesbouclettesdusancy.fr - www.lesbouclettesdusancy.fr

aine de mouton du Massif central : isolant écologique, couvertures, accessoires de mode et de literie, vêtements, huiles essentielles, mercerie. Ateliers découverte sur ré Piquat - Massagettes - RD 2089 - 63210 Saint-Pierre-Roche - 09 72 57 08 06

35 Artisanat rural

Une boutique à Tauves, dans laquelle 70 artisans de la région exposent. Ils proposent des objets artisanaux, fruits de leur travail, réalisés avec des matières nobles bois, verre, papier, cuir, textile, métal, paille, laine, lave...

contact@terredelaine.fr - www.terredelaine.fr

3 place de la Mairie - 63690 Tauves - 04 73 21 16 18 artisatauves@orange.fr - artisatauves.monsite-orange.fr

contact@salaisonsdusancv.com - salaisonsdusancv.com



63690 Tauves - 06 64 38 51 60 - benoit.porteilla0311@orange.fi

1 Chemin des Clides - 63230 Saint-Ours - 06 52 50 11 62 chambre.francois@yahoo.fr - www.lesafrandespuys.com